

State of California  
Department of Social Services

Noa Msg Doc No: M44-207K1  
Action : Discontinue  
Issue: Income Eligibility  
Title : Minor Parent, Fin. Eligibility

Page 1 of 2

Auto ID No.:  
Source :  
Issued by :  
Reg Cite : 44-207.2, 44-113.2

Use Form No. : NA 290  
Original Date : 10-01-02  
Revision Date : New

MESSAGE:

在\_\_\_\_\_，郡政府停止發給你現金補助。

理由如下：

如果你可計算的收入超過州政府所定的最高補助付款額時，你不可領取現金補助。

你若是懷孕（或者你已做父母），並且你年齡在18歲以下，且與你的父母同住，你父母的收入會被包括在內用來計算你整個案件的現金福利。當我們把他們的收入算入時，你案件的收入總額超過限額。

你家庭的開支和收入計算在下一頁上。

**Medi-Cal:** 這份通知 並不 改變或停止加州醫療保險 (Medi-Cal) 福利。**請繼續使用你的塑料福利證明卡。**你的健康福利若有任何改變，你會另外收到通知。

**糧食券:** 此通知 並不 停止或更改你的糧食券福利。你的糧食券福利若有任何改變，你會另外收到通知。

只領取 Medi-Cal 和 / 或糧食券 並不 算入你現金補助的時間限制內。

INSTRUCTIONS: Use to discontinue the minor parent's case when the family's income (AU + Non-AU) causes the minor parent's AU to exceed MAP.

Print message on NA 290. Use the NA 270 as a continuation page to show budget computation.

(Chinese)

**A 部分. 可計算收入, 月份** .....

業務收入總金額 ..... \$ \_\_\_\_\_  
 業務花費:  
     a. 40% 標準寬減額 ..... - \_\_\_\_\_  
     或  
     b. 實際花費 ..... - \_\_\_\_\_  
 得自自己是僱主的淨收入 ..... = \_\_\_\_\_

基於殘障非賺得收入總金額  
 (補助單位+非補助單位成員) ..... \$ \_\_\_\_\_  
 \$225 減免額 ..... - \_\_\_\_\_  
 非免除的基於殘障非賺得收入 ..... = \_\_\_\_\_  
 或  
 \$225 減免額中未使用部份的金額 ..... = \_\_\_\_\_

賺得收入總金額 ..... \$ \_\_\_\_\_  
 得自自己是僱主的淨收入 (如上所示) ..... + \_\_\_\_\_  
 小計 ..... = \_\_\_\_\_  
 \$225 減免額中未使用部份的金額 (如上所示) ..... - \_\_\_\_\_  
 小計 ..... = \_\_\_\_\_  
 賺得收入減免50% ..... - \_\_\_\_\_  
 小計 ..... = \_\_\_\_\_  
 非免除的基於殘障非賺得收入 (如上所示) ..... + \_\_\_\_\_  
 其他非免除收入  
 (補助單位+非補助單位成員) ..... + \_\_\_\_\_  
 + \_\_\_\_\_  
**可計算淨收入** ..... = \_\_\_\_\_

**B 部分. 你的現金補助, 月份** .....

1. \_\_\_\_\_人的最高補助  
 (補助單位+非補助單位成員) ..... \$ \_\_\_\_\_  
 2. 特殊需要 (補助單位+非補助單位成員) ..... + \_\_\_\_\_  
 3. 得自A部分可計算淨收入 ..... - \_\_\_\_\_  
 4. 小計 ..... = \_\_\_\_\_

5. \_\_\_\_\_人的最高補助 (只是補助單位)  
 (受處分人員除外) ..... \$ \_\_\_\_\_  
 6. 特殊需要 (只是補助單位) ..... + \_\_\_\_\_  
 7. 最高補助小計 ..... = \_\_\_\_\_  
 8. **整個月補助小計**  
 (第4行或第7行兩者中較低金額) ..... = \_\_\_\_\_  
 9. 第8行按比例計算一個月的部份 ..... = \_\_\_\_\_  
 10. 調整額: 25% 子女撫養費處分 ..... - \_\_\_\_\_  
           超額付款 ..... - \_\_\_\_\_  
 10a. 其他處罰 ..... - \_\_\_\_\_  
 10b. 獎勵金 ..... + \_\_\_\_\_  
 11. **每月現金補助金額**  
 (第8行或第9行的調整後金額) ..... = \_\_\_\_\_